

20.04.2003

Jutrownicka a křižerjo	Das Osterfest und die Osterreiter
Při najrjeńšim jutrownym wjedrje móžachmy tež lětsa nimoměry wjele hosći w Radworju witać, kiž mějachu tu składnosć tři křižerske procesiony přijěhać a wotjěhać widžeć. Tež w druhich wosadach a w Budyšinje běchu přewšo wjele ludži „na křižerjach“ – w Budyšinje samom na 15.000! Tu mějachu mału wosebitosć: tři duchowni jěchachu lětsa w Budyskim procesionje sobu do Radworja: farar Wito Sćapan a kapłanaj Gabriš Nawka a Michael Gercke.	Bei schönstem Osterwetter konnten wir auch dieses Jahr außerordentlich viele Gäste in Radibor begrüßen, welche hier Gelegenheit hatten drei Osterreiterproressionen herbeireiten und abreiten zu sehen. Auch in anderen Kirchgemeinden und in Bautzen waren überaus viele Menschen „auf Osterreitern“ – in Bautzen selbst auf 15.000! Hier hatten sie eine kleine Besonderheit: drei Geistliche ritten dieses Jahr in der Bautzener Prozession mit nach Radibor: Pfarrer Veith Scapan und die Kapläne Gabrisch Nawka und Michael Gercke.

Křižerjo w Radworju / Osterreiter in Radibor:

	2002	2003
Radwor/Radibor	132	128
Bačon/Storcha	82	86
Budyšin/Bautzen	67	68
Cyłkownje/Gesamt	1646	16xx



Radworscy wujěhaja
Die Radiborer beim Losreiten



Budyscy w Radworju
Die Bautzener in Radibor

start.....2003

From:

<http://82.165.187.122/> - Radibor - Chronik

Permanent link:

http://82.165.187.122/doku.php?id=20.04.2003_ostern_2003&rev=1721901281

Last update: 2024/07/25 09:54

